



# شركة مصانع الورق والكرتون الأردنية المساهمة المحدودة

٧٦

الرقم : م ٢٧ /

التاريخ : ٢٠١٠/٤/٢٨

Q. R - UNREVIEWED - JOPC - ٢٨١٤/٢٠١٥

السادة / بورصة عمان المحترمين  
عمان-الأردن

تحية واحتراماً وبعد ، ، ،

نرفق لكم طيه النسخه الصادره من إدارة الشركة للميزانية العمومية  
وبيان الدخل والبيانات المالية للفترة المنتهية بتاريخ ٢٠١٠/٣/٣١ وسنواتكم  
بالنسخة الأصلية للميزانية وبيان الدخل مع تقرير مدققي الحسابات موقعه حسب  
الأصول حال الحصول عليها بالسرعة الممكنة من مكتب التدقيق (سابا  
وشركاءهم).

شاكرين لكم حسن تعاونكم

وتفضلو بقبول فائق الاحترام ، ، ،

المدير العام

م. أسامة العلمي

بورصة عمان  
الدائرة الإدارية والمالية  
الذكيّة

٢٠١٠ نيسان ٢٨

٩٩٧  
٥٠٢



٣

الادارة العامة ومصانع الشركة الزرقاء - عوجان - هاتف : ٣٦٥٠٤١٢ / ٣٦٥٠٤١١ / ٣٦٥٠٤٥٧ / ٣٦٥٠٤٥٨ (٩٦٢٥)

فاكس : ٣٦٥٠٤٨١ - ٥ - ٩٦٢ - ص. ب. ١٠٥١ الرمز البريدي ١٣١١٠

البريد الالكتروني : [jopaper@nets.com.jo](mailto:jopaper@nets.com.jo)

نسخة ميزانية صادرة عن إدارة الشركة غير مدققة

شركة مصانع الورق والكرتون الاردنية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

الزرقاء - الاردن

البيانات المالية للسنة المنتهية في

٢٠١٠ آذار ٣١

## جدول المحتويات

بيان

أ

الميزانية العامة

ب

بيان الدخل

ج

بيان التغيرات في حقوق المساهمين

د

بيان التدفقات النقدية

من إيضاح

٢٣ - ١

إيضاحات حول البيانات المالية

**شركة مصانع الورق والكرتون الاردنية**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**

الدكتور سعيد بن عبد الله

تعتبر الإضافات المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

الطبعة الأولى

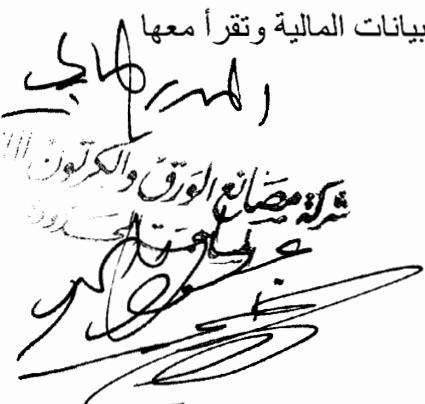
مِنْهُ وَبِرْجِلِهِ  
كَمْ كَانَ مُهَاجِرًا

بيان (ب)

شركة مصانع الورق والكرتون الاردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الزرقاء - الاردن  
بيان الدخل

		للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار	
		٢٠١٠	٢٠٠٩
المبيعات	ايضاح رقم	دينار	دينار
تكلفة المبيعات :		١٥٣٧١٩٢	١٤٧٦٠٨٥
بضاعة جاهزة في اول السنة	٤	٧٥٤٨٩٥	٦٣٣٧٨٣
تكلفة الانتاج	١٢	١٣٣٣٧٣٢	١٣٣١٨٤٣
تكلفة البضاعة المعدة للبيع		٢٠٨٨٦٢٧	١٩٦٥٦٢٦
بضاعة جاهزة في نهاية السنة	٤	٨٦٧٨٤٨	٦٠٨١٩٣
تكلفة المبيعات		١٢٢٠٧٧٩	١٣٥٧٤٣٣
اجمالي الربح التجاري		٣١٦٤١٣	١١٨٦٥٢
ينزل : مصاريف بيع وتوزيع	١٣	٨٨١٥٩	٧٧٥٠٧
مصاريف ادارية وعمومية	١٤	٩٣٩٨١	٩٦٢٧٤
فوائد وعمولات بنكية		٩٩١١٨	٧٦٤٦٩
(ينزل) يضاف : (مصاريف) ايرادات اخرى	١٥	٤٠٢	٢٠
الربح للسنة - بيان (ج)		٣٥٥٥٧	١٣١٥٧٨-
حصة السهم من ربح الفترة		٠,٠٠٥	٠,٠١٨-

تعتبر الايضاحات المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

  
 شركة مصانع الورق والكرتون  
 معاشرة

## بيان (ج)

شركة مصانع الورق والكرتون الأردنية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

الأردن - الزرقاء

بيان التغيرات في حقوق المساهمين

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٩	رصيد بداية السنة	صفري ربح السنة - بيان (ب)	رصيد نهاية السنة	رأس المال	احتياطي احتياطي	أرباح	المجموع	احتياطي احتياطي	اجباري	مدورة دينيسار	السدفع	أرباح
١٠٥٣٦١٦٦	١٢٠٢٤٣٧	٥٩٦٧٠٤	١٢٣٧٠٢٥	٧٥٠٠٠٠	-	-	١٢٣٧٠٢٥	٧٥٠٠٠٠	٧٥٠٠٠٠	٩٨٢٨٥٦٦	٤٩٤٨٣٧	٩٨٢٨٥٦٦
٣٥٥٥٧	٣٥٥٥٧	-	-	-	-	-	١٢٣٧٠٢٥	٧٥٠٠٠٠	٧٥٠٠٠٠	١٣١٥٧٨	١٣١٥٧٨	١٣١٥٧٨
١٠٥٧١٧٢٣	١٢٣٧٩٩٤	٥٩٦٧٠٤	١٢٣٧٠٢٥	٧٥٠٠٠٠	-	-	٧٥٠٠٠٠	-	-	٩٦٩٦٩٨٨	٣٦٣٢٥٩	٩٦٩٦٩٨٨

تتعبر الإيضاحات المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

شركة مصانع الورق والكرتون الاردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الزرقاء - الاردن  
بيان التدفقات النقدية

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار

٢٠١٠

دينار دينار

الtdفقات النقدية من عمليات التشغيل :		
الربح للفترة - بيان (ب)	٣٥٥٥٧	١٣١٥٧٨-
التعديلات :		
استهلاك موجودات ثابتة	٢٦٥٩٧١	٣٤٥١٨٧
التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل التغيير في بنود راس المال العامل	٣٠١٥٢٨	٢١٣٦٠٩
(الزيادة) النقص في الموجودات المتداولة :		
شيكات برسم التحصيل	٣٨٦٤٦	٨٤٦٨١
ذمم مدينة	١٤١٧٤٦-	٦٠٤٦٤
بضاعة جاهزة وتحت التصنيع ومواد اولية وقطع غيار	١٣٣١٥	١١١٣٢٩
بضاعة في طريق الشحن	١٥٨٩٠-	٦٠٩٢١-
ارصدة مدينة اخرى	٢٤٢٤٠-	٧٠١٩٢-
الزيادة (النقص) في المطلوبات المتداولة :		
الذمم الدائنة	٧١٩٤-	٢٦٥١٨
ارصدة دائنة اخرى	٢٩١٦٩	٩٢٨٩١
مخصصات مختلفة	٤٠١٢٤-	٧٩٨٣-
صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل ضريبة الدخل	١٥٣٤٦٤	٤٥٠٣٩٦
ضريبة الدخل المدفوعة	.	.
صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل	١٥٣٤٦٤	٤٥٠٣٩٦

التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار :

شراء موجودات ثابتة	٣٠٠٥٧	١٤١١١٧-
صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) عمليات الاستثمار	٣٠٠٥٧	١٤١١١٧-

الtdفقات النقدية من عمليات التمويل :

بنوك دائنة	٨٩٦٢٠-	٢٤١٧٦
اوراق دفع	٢٢٨٤٦-	٧٦٦٦-
قرض	١٨٥١٤-	٢٧٥٦٠-
ارباح موزعة على المساهمين	٢٤٤-	١١٨٩٩٩-
صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) عمليات التمويل	١٣١٢٢٤-	٣٧٧٥٤٩-
صافي (النقص) الزيادة في النقد	٥٢٢٩٧	٦٨٢٧٠-
نقد في الصندوق ولدى البنوك - بداية السنة	٣٩٩٢٦	٨٧٤٨٦
نقد في الصندوق ولدى البنوك - نهاية السنة	٩٢٢٢٣	١٩٢١٦

تعتبر الايضاحات المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

**شركة مصانع الورق والكرتون الاردنية**

(شركة مساهمة عامة محدودة)

الزرقاء - الأردن

إيضاحات حول البيانات المالية

**١- نقد في الصندوق ولدي البنك**

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠٠٩ كانون الأول ٣١	٢٠١٠ آذار ٣١	
دينار	دينار	
٢١٠٠	٢٦٠٠	نقد في الصندوق
٨٥٠٩٦	١٦٣٢٦	حسابات جارية
٢٩٠	٢٩٠	* ودائع لاجل
<b>٨٧٤٨٦</b>	<b>١٩٢١٦</b>	

\* يمثل هذا البند المبلغ المودع في حساب خاص باسم الشركة العربية للاستثمار مقيد التصرف به وفقاً لشروط خاصة وذلك لتسديد اقساط قرض الشركة العربية للاستثمار (ايضاح رقم ١١)

**٢- شيكات برسم التحصيل**

يمتد استحقاق الشيكات برسم التحصيل حتى ١٥ تشرين الثاني من عام ٢٠١٠ إن الشيكات برسم التحصيل مودعة لدى البنك كضمان لقاء تسهيلات الجاري المدين المنوحة للشركة ايضاح رقم (٩)

**٣- ذمم مدينة**

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠٠٩ كانون الأول ٣١	٢٠١٠ آذار ٣١	
دينار	دينار	
١٨٣٩٩٤٣	١٩٣٤٨٥٩	ذمم محلية
٥٦٧٢٤٠	٤١٢٨٥٧	ذمم خارجية
٦٨٦٨	٥٨٧١	ذمم موظفين
٥٥٧٨١	٥٥٧٨١	ذمم أخرى
<b>٢٤٦٩٨٣٢</b>	<b>٢٤٠٩٣٦٨</b>	
٦٣٠١٢٠	٦٣٠١٢٠	مخصص الديون المشكوك في تحصيلها *
<b>١٨٣٩٧١٢</b>	<b>١٧٧٩٢٤٨</b>	

**٤- بضاعة**

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠٠٩ كانون الأول ٣١	٢٠١٠ آذار ٣١	
دينار	دينار	
٣٢٧١٩٢	٢٦٠٤٥٥	مواد خام
١٠٣٩٠٠٥	١٠١٨٩١١	قطع غيار ولوازم
٦٣٣٧٨٣	٦٠٨١٩٢	بضاعة جاهزة
١١٧٤١	١٢٨٣٤	بضاعة تحت التصنيع
١٥٠١٦١	١٥٠١٦١	ينزل : مخصص ثالثي بضاعة
<b>١٨٦١٥٦٠</b>	<b>١٧٥٠٢٣١</b>	

-٥- ارصدة مدينة أخرى  
يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠٠٩ كانون الأول ٣١ دينار	٢٠١٠ آذار ٣١ دينار	
١٠٩٤٠٠	١٠٩٤٠٠	تأمينات قابلة للاسترداد
٢٠٥٥٧	٩٩٦٥٩	مصاريف مدفوعة مقدماً
٩٢٨٧	٩٠٧٨	تأمينات كفالات بنكية
٣٣٥٢٧	٢٤٨٢٦	متفرقة عمولات بنكية
<b>١٧٢٧٧١</b>	<b>٢٤٢٩٦٣</b>	

-٦- بنك دائم

منحت الشركة تسهيلات الجاري مدين البالغ سقفها ٨٥٠ ألف دينار من قبل البنك العربي بفائدة ٨,٧٥% سنوياً ومن بنك عوده بسقف نصف مليون دينار وبفائدة ٨,٧٥% سنوياً بكفالة الشركة وبضمان ايداع شيكات برسم التحصيل تعادل ٧٥% من الرصيد المستخدم.

-٧- ذمم دائنة

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠٠٩ كانون الأول ٣١ دينار	٢٠١٠ آذار ٣١ دينار	
٧٩٧٠٥٨	٨٣٨٣٣٥	ذمم موردين
٢٩٩٦٧	١٨٠٨١	ذمم موظفين
٢٨٠٦٧	٢٥١٩٤	ذمم أخرى
<b>٨٥٥٠٩٢</b>	<b>٨٨١٦١٠</b>	

-٨- أوراق دفع

لا يوجد إستحقاق لأوراق الدفع في ٢٠١٠/٠٣/٣١

-٩- قروض

المجموع	قرض بنك عودة		نوع العملة
	قرض ٨ مليون \$	قرض ٢٨٠ الف دينار	
دinar	دinar	دinar	دinar
١١١٢٩٧٠	١٠٤٩٣٢٠	٦٣٦٥٠	٢٠١٠/٠٣/٣١
٣٧٥١٥٢٠	٣٥٧٣٣٦٠	١٧٨١٦٠	أقساط تستحق خلال عام
<b>٤٨٦٤٤٩٠</b>	<b>٤٦٢٢٦٨٠</b>	<b>٢٤١٨١٠</b>	أقساط طويلة الأجل
			المجموع
١١١٢٩٧٠	١٠٤٩٣٢٠	٦٣٦٥٠	٢٠٠٩/١٢/٣١
٤٠٢٦٥٨٠	٣٨٣٥٦٩٠	١٩٠٨٩٠	أقساط تستحق خلال عام
<b>٥١٣٩٥٥٠</b>	<b>٤٨٨٥٠١٠</b>	<b>٢٥٤٥٤٠</b>	أقساط طويلة الأجل

-١٠- مخصصات مختلفة

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠٠٩ كانون الأول ٣١ دينار	٢٠١٠ آذار ٣١ دينار	
٢٦٨٥٧	٢٦٨٥٧	مخصص غرامات ضريبة المبيعات
٢٥١٦٤١	٢٥١٦٤١	مخصص التزامات أخرى
١٠٩٦٩	١٠٩٦٩	مخصص صندوق دعم البحث العلمي والتدريب المهني
٥٥٠٨٠	٥٥٠٨٠	مخصص الرسوم الإضافية للجامعات
٣٦٢٧	٣٦٢٧	مخصص صندوق دعم البحث العلمي والتدريب المهني والتقويم
٩٢٤	١٤٣١	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٣١٥٦٠	٢٣٠٧٠	مخصص اجازات مستحقة
<b>٣٨٠٦٥٨</b>	<b>٣٧٢٦٧٥</b>	

١١ - ارصدة دائنـه اخـرى  
يتكون هذا البند مما يلى :

دـينـار	٢٠٠٩ كانـون الأول ٣١
١٦٨٨٠	
٣٧٦٢٠	
١٦٥٦٨١	
٨٠٠	
٢٥٧٣٧	
١٣٠٩٨	
٢١٣٣٠٠	
٨٤١٤	
٩٨٤٩٧٨	
٦٠٠	
٦١٠٩	
<u>١٤٨٠٤١٧</u>	

دـينـار	٢٠٠٩ كانـون الأول ٣١
٨٤٦٧	
٦١٧٩٦	
١٣٤٥٩٤	
٢٧٣١٢	
.	
١٧٤٣٨	
٩٤٣٠١	
٨٥٠٢	
١٠٩٥١٩٠	
٦٠٠	
٦١٠٩	
<u>١٤٥٤٣٠٩</u>	

مصاريف مياه  
رواتب ومتـفـات  
مصاريف كهربـاء  
رسوم ورخص  
عمولات وفوائد بنكـية  
اتعاب مهـنية  
امـانـات اربـاح المـسـاـهـمـين غير مدـفـوعـه  
امـانـات الضـسـان الإـجـتـمـاعـيـ وـضـرـبـيـة دـخـلـ الموـظـفـين  
امـانـات ضـرـبـيـة المـبـيعـات  
مصاريف بـرـيدـ وـهـاتـفـ  
آخرـ

١٢ - تـكـلـفـةـ الـانتـاجـ  
يتكون هذا البند مما يلى :

دـينـار	٢٠٠٩ آذـار ٣١
٦٤٣١٠١	
٤١٠٢٠٨	
<u>(٤٩٣١٣١)</u>	

دـينـار	٢٠٠٩ آذـار ٣١
٣٢٧١٩٢	
٣٧٣٨٧٤	
<u>(٢٦٠٤٥٥)</u>	

مواد خـامـ فيـ بدـاـيـةـ السـنـةـ  
مشـتـريـاتـ موـادـ خـامـ  
موـادـ خـامـ فيـ نـهاـيـةـ السـنـةـ

دـينـار	٢٠٠٩ آذـار ٣١
٥٦٠١٧٨	
<u>١٣٧٥٥٨</u>	
٢٥٧١٤٦	
١١٢٢٠	
٣٧٥٥٦	
٣١٢٦٤٦	
٦٢	
٨٨٥٠	
٩٢١٢	
٤٧٢	
<u>٦٣٧١٦٤</u>	
<u>١٢١٧١</u>	
<u>(١٣٣٣٩)</u>	
<u>١٣٣٣٧٣٢</u>	

دـينـار	٢٠٠٩ آذـار ٣١
٤٤٠٦١١	
<u>١٣٦٩٣٠</u>	
٣٣٦٠٠٣	
١٢٤٢٦	
٤٠٥٧٦	
٣٥٠٢٢٤	
٢٠٠	
٩٨٢٢	
٦١٠٣	
٤١	
<u>٧٥٥٣٩٥</u>	
<u>١١٧٤١</u>	
<u>١٢٨٣٤</u>	
<u>١٣٣١٨٤٣</u>	

موـادـ خـامـ مـسـتـخـدـمـةـ  
روـاتـبـ وـاجـورـ وـمنـافـعـ  
مـصـارـيفـ صـنـاعـيـةـ  
اسـتـهـلاـكـاتـ  
تـأـمـينـ  
صـيـانـةـ وـتـصـلـيـحـاتـ  
كـهـرـبـاءـ وـمـحـرـوـقـاتـ  
اجـورـ سـفـرـ  
اجـورـ نـقـلـ عـمـالـ  
مـصـارـيفـ طـبـيـةـ

١٣ - مـصـارـيفـ بـيـعـ وـتـوزـيـعـ  
يتكون هذا البند مما يلى :

دـينـار	٢٠٠٩ آذـار ٣١
١٦٣٥٠	
٥٢٩٤٤	
١٠٥٢٢	
٢٤٣	
٣٣٣٩	
٤٧٦١	
<u>٨٨١٥٩</u>	

دـينـار	٢٠٠٩ آذـار ٣١
١١٢٣٧	
٥٨٦٤٨	
١٩٢١	
٧٠٩	
٢٠٣٢	
٢٩٦٠	
<u>٧٧٥٧</u>	

روـاتـبـ وـاجـورـ وـمنـافـعـ اخـرىـ  
اجـورـ نـقـلـ ، شـحنـ وـتـحمـيلـ  
عمـولـاتـ مـبـيعـاتـ  
مـصـارـيفـ تـصـدـيقـ شـهـادـاتـ  
برـيدـ وـهـاتـفـ  
مـتـفـرقـةـ  
مـجمـوعـ

**٤- مصاريف ادارية وعمومية**

دinars دينار	دinars دينار	دinars دينار
٥١٠٩٢	٥١٣٣٠	رواتب واجور ومنافع اخرى
١١٢٤١	٦٤٠٧	مصاريف سفر وتنقلات واقامة
٣٢	١٤٠٦	اعلانات
٧٥٦٩	٩١٨٩	استهلاكات
٢٠٩٠	٢٤٥٠	صيانة وتصليحات
١٧٢٢	١٦٢٠	بريد وهاتف
٣٣٦٨	٤٨١٩	اتعاب مهنية واستشارات
٦٦٦	٩١٧	كهرباء ووقود
٣١٩٠	٣٦٤٤	قرطاسية ومطبوعات
٤٨٦	٥٩٢	ضيافة
٧٩٨٥	٧٩١٧	رسوم ورخص
٢١٠	١٤٣٥	متفرقة
٤٣٣٠	٤٥٤٨	امن وحراسة
<b>٩٣٩٨١</b>	<b>٩٦٢٧٤</b>	<b>المجموع</b>

دinars دينار	دinars دينار
٤٠٢	٢٠
<b>٤٠٢</b>	<b>٢٠</b>

**٥- (مصاريف) ايرادات اخرى**  
يتكون هذا البند مما يلي :

ارباح بيع خردوات ومواد تالفة

صفحة ١٠

- إن إنشائي ومبانيه ينبع منها مروءاته المضادة لغيرها في العريبة الاستثنائية وإنك ضمناً للظروف المعمورة بالشركة